



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/20171
2 September 1988
RUSSIAN
ORIGINAL: ARABIC

ПИСЬМО ВРЕМЕННОГО ПОВЕРЕННОГО В ДЕЛАХ ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА
ИСЛАМСКОЙ РЕСПУБЛИКИ ИРАН ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ОТ 2 СЕНТЯБРЯ 1988 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

По поручению моего правительства имею честь препроводить настоящим перечень нарушений Ираком положений о прекращении огня с момента их вступления в силу 20 августа 1988 года.

Обо всех этих случаях уже сообщалось Вашему Превосходительству в различных письмах, распространенных в качестве документов Совета Безопасности. Вместе с тем они не были представлены в форме всеобъемлющего перечня, который прилагается к настоящему письму.

БУДУ весьма признателен за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

Махмуд Садат МАДАРШАХИ
Посол
Временный Поверенный в делах

ПРИЛОЖЕНИЕ

ПЕРЕЧЕНЬ НАРУШЕНИЙ ИРАКСКИМИ ВОЙСКАМИ ПОЛОЖЕНИЙ
О ПРЕКРАЩЕНИИ ОГНЯ С 20 АВГУСТА 1988 ГОДА

1. Незадолго до прекращения огня, 20 августа 1988 года в 06 ч. 20 м. иракские войска выдвинулись вперед в районе Нефтшаха и заняли там ряд высот.
2. Утром 20 августа 1988 года в период между 07 ч. 00 м. и 09 ч. 00 м. в Сумаре Ирак произвел перегруппировку войск в одном из районов расположения иранских сил.
3. 20 августа 1988 года инженерно-саперная группа иракских войск начала устанавливать проволочные заграждения в районе с географическими координатами 89-19 на карте Халале в направлении жандармского участка Санги.
4. 20 августа 1988 года в 08 ч. 25 м. в западной части Ирана был выпущен один снаряд из 120-мм артиллерийского орудия; наблюдатели Организации Объединенных Наций были очевидцами взрыва.
5. 20 августа 1988 года в 10 ч. 00 м. 15 военнослужащих из состава группы инженерных войск вооруженных сил Исламской Республики Иран, направленные для подготовки маршрута передвижения Группы наблюдателей Организации Объединенных Наций в районе Сафарие на южном фронте, были арестованы иракскими силами и освобождены на следующий день, 21 августа 1988 года, в 12 ч. 00 м.
6. 21 августа 1988 года в 10 ч. 00 м. иракские войска открыли огонь из стрелкового оружия по иранским подразделениям, произведено 10 выстрелов.
7. 20 августа 1988 года в период между 11 ч. 00 м. и 13 ч. 00 м. три офицера были арестованы иракскими войсками в районе Халале. В числе арестованных офицеров были: лейтенант Кабаджан, сержант 1 класса Мализадех и сержант 2 класса Дерактандех.
8. 20 августа 1988 года в 20 ч. 00 м. иракские войска расположили одну из своих колонн в окрестностях Сумара.
9. 20 августа 1988 года в 22 ч. 30 м. иракские войска начали переброску подкреплений к развилке Вакиль в районе Нефтшаха.
10. 21 августа 1988 года в 08 ч. 25 м. иракские войска выпустили один 120 мм артиллерийский снаряд в районе Сумара с географическими координатами 609-521 Ы; наблюдатели Организации Объединенных Наций были очевидцами этого.
11. 21 августа 1988 года в 16 ч. 45 м. колонна иракских войск приблизилась к позициям иранских войск у пограничного шака Ы06 559 в районе Сумара и потребовала от них покинуть юг район. Затем иракские силы обстреляли иранские войска, окружили их и захватили в плен 44 военнослужащих, в том числе 6 офицеров и 38 солдат. Среди арестованных были: полкоиник Пиджам, капитан Талаех, лейтенант. Нурн, лейтенант Шейхап, старший сержант Фалахи и рядовой Джа.аери.

12. В связи с захватом 44 иранских военнослужащих представители Группы наблюдателей Организации Объединенных Наций встретились с командующим иракскими войсками, однако тот отказался вывести свои подразделения из-за иранских позиций.

13. В тот же день у пограничных знаков 526-553 и 512-566 в районе Сумара иракские силы выдвинулись вперед приблизительно на 400 метров в направлении позиций иранских войск и начали устанавливать проволочные заграждения и укладывать мины поля.

14. Одновременно с вышеупомянутыми действиями иракские силы предприняли попытку захватить восточную и западную части Ванд-э-Пирали у пограничного знака 50-56 в районе Сумара. Однако они были перехвачены и остановлены.

15. Нарушения, упомянутые в пунктах 1 и 6, выше, имели место ввиду того, что пограничные знаки были передвинуты.

16. Ночью 21 августа 1988 года иракские силы блокировали дорогу от Конджан-Чам до Мехрана в районе с географическими координатами 129-715 и 733 на карте Мехрана, тем самым перекрыв движение иранских войск по вышеупомянутому маршруту до Мехрана и в обратном направлении.

17. 21 августа 1988 года в 18 ч. 00 м. иракские силы перекрыли дорогу от Канджон-Дам до Мехрана в районе с географическими координатами 09/66 на карте Мехрана (масштаб 1:50 000). Представители иракских сил утверждают, что теперь иранские войска должны добираться до Мехрана через развилку Сахеб-аз-Заман с географическими координатами 25/62 на карте Малекшахи (масштаб 1:50 000).

18. 21 августа 1988 года в 20 ч. 45 м. в районе Чезабех иракские войска открыли огонь в воздух.

19. 21 августа 1988 года в 23 ч. 00 м. иракские войска обстреляли иранские войска; произведено 7 выстрелов.

20. 21 августа 1988 года иракские войска начали установку проволочных заграждений в районе Сумара.

21. Военные наблюдатели Организации Объединенных Наций в Ираке сообщили Исламской Республике Иран, что Ирак потребовал передислокации иранских войск на восточный берег реки Довейраж, которая протекает в глубине территории Исламской Республики Иран. Иракские войска выдвинули ультиматум, в соответствии с которым они начнут наступление, если их требование не будет выполнено. Иракские войска укрепили свои позиции в районах Нахр-Анбара, Чам-э-Хенди и Чам-э-Серри. Вопреки утверждениям Ирака, до вступления в силу соглашения о прекращении огня иранские войска были дислоцированы на другом берегу реки.

22. 22 августа 1988 года в период между 04 ч. 00 м. и 05 ч. 00 м. под покровом ночи иракские войска проникли вглубь иранских позиций, и группа военнослужащих в составе 16 человек, разбив три палатки, расположилась в районе Мосеана.

23. 22 августа 1988 года в период между 08 ч. 10 м. и 08 ч. 50 и. 50-60 иракских бронемашин ПМП маневрировали на расстоянии 500-600 м от позиций иранских войск в направлении Пичангйзе. В-ответ на протест командира одного из иранских

подразделений иракцы заявили, что они двигались в этом направлении по ошибке и что они должны получить приказ вышестоящего командования, прежде чем смогут отступить. По состоянию на 25 августа Ирак не отвел своих войск.

24. 22 августа 1988 года в 08 ч. 30 м. в районе Аз голе иракские войска установили 1500 м проволочных заграждений.

25. 22 августа 1988 года в 08 ч. 30 м. военнослужащие иранских войск слышали звук двигателей иракских танков, двигавшихся в долине Баджиле.

26. Утром 22 августа 1988 года иракские солдаты угнали из этого района санитарный автомобиль.

27. 22 августа 1988 года в 14 ч. 30 м. два иракских вертолета совершили облет высоты 2185 с географическими координатами 05,500, N-29500 в районе Сердешта, нарушив границу Ирана и углубившись на 500 м в его воздушное пространство.

28. 22 августа 1988 года иракские войска установили иракский флаг на высоте 2185 с географическими координатами 5500 в районе Сердешта, которая находится на иранской территории на расстоянии 700 м от пограничных знаков и за иранскими позициями.

29. По последним данным иракские войска заняли высоты Доназар в приграничном районе Сердешт. Кроме того, иракские войска непрерывно укрепляют свою позицию в Велафте.

30. 22 августа 1988 года в районе Байят к северу от шоссе Мубийан-Вайан иракские войска разбили три палатки на расстоянии 50 км в тылу иранских войск.

31. Действия, аналогичные описанным в предыдущем пункте, совершены и в других местах в том же районе.

32. 22 августа 1988 года в 15 ч. 24 м. иракский вертолет огневой поддержки нарушил воздушное пространство над Допазаром в районе Сердешта.

33. 22 августа 1988 года в период между 15 ч. 40 м. и 15 ч. 50 м. иракский вертолет углубился в воздушное пространство Ирана на расстояние 1 км и совершил облет участка иранской территории протяженностью 5 км.

34. 22 августа 1988 года в 15 ч. 45 м. иракский вертолет огневой поддержки нарушил воздушное пространство Ирана над Сердештом; наблюдатели Организации Объединенных Наций были очевидцами этого.

35. 22 августа 1988 года в 18 ч. 50 м. несколько иракских военнослужащих, занимавших позиции вдоль дороги Факке Чанане, покинули свои окопы и выдвинулись в направлении иранских позиций. Затем они рассредоточились вдоль дороги группами по пять человек.

36. 22 августа 1988 года в 21 ч. 30 м. иракские войска, находившиеся в районе Анбар Спринг, иррадировали семь выстрелов.

37. 23 августа 1988 года иракские войска установили иракский флаг на джамате между Ханихош и Доназар.

38. 23 августа 1988 года два иракских бульдозера начали прокладывать дорогу между Больфат-э-Коочак и высотой Допазар.

39. 23 августа 1988 года **иракские войска** подняли флаги и **установили** наблюдательную **вышку** на высотах Допазар на расстоянии от 100 м до 1 км от пограничных знаков.

40. 23 августа 1988 года **иранские наблюдатели** заметили, что **иракские войска** **устанавливают** мощные заграждения между высотами Больфат и Допазаром.

41. 23 августа 1988 года **иракские войска** **перебросили** подкрепления в район Допазара.

23 августа 1988 года в период с 05 ч. 00 м. до 06 ч. 00 м. **иракские силы** подняли **иракский флаг** и выставили дозорных в тылу **иранских войск** в деревне Хассанабад с географическими координатами 90400-36600 по карте Панджвина.

42. 23 августа 1988 года в 11 ч. 00 м. **иракские бронетранспортеры** и **танки** продвинулись в направлении позиций **иранских войск** в районе с географическими координатами N/41/75 в Эйн-Кош. В соответствии с полученными приказами **иранские войска** оставались на своих позициях, не вступая в соприкосновение и не открывая огня. В 11 ч. 20 м. 15 **иракских танков** и 15 **бронетранспортеров** вторглись на территорию Ирана в районе с вышеупомянутыми координатами, после чего начали продвигаться по дороге к Довеираджу.

43. 23 августа 1988 года в 11 ч. 10 м. **иракские пехотные** и **танковые подразделения** продвинулись в направлении позиций **иранских войск** в районе с географическими координатами 41-72 по карте Эйн-Коша и в 12 ч. 00 м. закрепились в тылу **иракских позиций** в районе с географическими координатами 44-73.

44. 23 августа 1988 года в период между 11 ч. 10 м. и 16 ч. 00 м. **иракские войска** в составе двух бригад - механизированной и бронетанковой - выдвинулись по дорогам Шерхани-Часри и Пичангиз-Рабат в районе Эйн-Кош-Дизфуль и окружили **иранские войска**, дислоцированные к западу от реки Довеирадж, и, продолжая атаковать крупный контингент **иранских войск**, захватили район площадью 100 кв. км на территории Исламской Республики Иран. Попытки наблюдателей Организации Объединенных Наций оказались безрезультатными, и **иракские войска**, вопреки соглашению о прекращении огня, настаивают на отводе **иранских войск** на восточный берег реки Довеирадж.

45. В 13 ч. 15 м. **иракские военнослужащие** загнали несколько **иранских солдат** на свои бронетранспортеры, конфисковав у **них оружие**; несколько **других иранских солдат** отказались подчиниться и легли на землю. **Иракские военнослужащие** также избili нескольких **иранских офицеров**, и те были вынуждены бежать; при этом **иракцы** не преследовали их.

46. В 13 ч. 20 м два **иранских офицера**: майор Кавех и лейтенант Джафари и **солдаты**, направлявшиеся на консультации с группой наблюдателей Организации Объединенных Наций, были арестованы **иракскими войсками**. Сведения об их местонахождении до сих пор не получены.

47. В 14 ч. 30 м 15 иракских бронетранспортеров, о которых упоминалось в пункте 38, пересекли мост в этом районе и окружили иранских солдат, блокировав их продвижение. Чтобы избежать любого соприкосновения с противником и обострения положения, иранские войска воздерживались от каких-либо столкновений с иракскими подразделениями. Группа наблюдателей Организации Объединенных Наций была не в состоянии воспрепятствовать передвижениям иракских сил.

48. 23 августа 1988 года во второй половине дня иракские войска были замечены на левом склоне высоты Допазар и на правом склоне высоты 2215.

49. 23 августа 1988 года иракские подразделения находились в тылу иранских войск в районе с географическими координатами 1903 на карте Муссиана (масштаб 1:5000). В настоящее время эти подразделения закрепились на дороге Муссиан-Байат в районе с географическими координатами 2300-13-S. Иракские войска поставили 3 палатки и продолжают угрожать иранским войскам.

50. 23 августа 1988 года в районах Пичангиз, Шархани и к северу от Факке иракские войска захватили в плен ряд иранских военнослужащих:

- 16 офицеров и 130 солдат 40-й бригады "Сараб";
- 53 офицера, 467 солдат и муллу 77-го пехотного подразделения.

Наблюдатели Организации Объединенных Наций были очевидцами захвата вышеупомянутых военнослужащих. Однако командующий иракскими войсками отрицал факт захвата в плен каких-либо иранских военнослужащих.

51. В вышеупомянутых районах иракские войска освободили 54 офицера и 435 солдат, в то же время на встрече с наблюдателями Организации Объединенных Наций не был признан факт захвата иранских военнослужащих. Кроме того, Ирак не стал отводить свои войска из этого района, и в настоящее время они находятся в 2 км от западного берега реки Довеираж.

52. После консультаций с Группой наблюдателей Организации Объединенных Наций иракские войска отступили на свои первоначальные позиции на участке Шархани-Чамсари, район Эйнхош-Дизфуль, однако Ирак отказался освободить взятых им в плен 7 иранских офицеров и 7 солдат и вернуть их личное оружие.

53. В 10 ч. 15 м. два военных наблюдателя Организации Объединенных Наций прибыли в район расположения 40-й бригады "Сараб" и затем в сопровождении иранских военнослужащих направились на оборонительные позиции иранских войск, где они стали очевидцами нарушения Ираком положений о прекращении огня: иракские подразделения, усиленные 25 танками и бронетранспортерами, двигались по направлению к Чамхенди. Они игнорировали все предупредительные сигналы наблюдателей Организации Объединенных Наций и выдвинулись в тыл иранских войск.

54. 24 августа 1988 года в период с 01 ч. 00 м. и 21 ч. 00 м. иракские войска установили сферически-заграждения из колючей проволоки на ранее вкопанных кольях в полосе между географическими координатами 568 488 и V)5 '30? и районе Сумара. Кроме того, позади пропалочных заграждений они установили минное поле шириной 10 метров и

длиной 50 метров в направлении расположения иранских войск в полосе между географическими координатами 765 и 569-488. Были установлены противотанковые и противопехотные **МИНЫ**.

55. 24 августа 1988 года в 03 ч. 10 м. иракские подразделения пускали сигнальные ракеты и взрывали осветительные патроны в точке с географическими координатами 051-552 по карте Пирайшара (масштаб 1:50 000).

56. 24 августа 1988 года в 06 ч. 40 м. иракские войска, нанося наступательные удары и угрожая иранским силам, подняли иракский флаг вблизи от точки с географическими координатами 599-394 в районе Сумара. Они пытались заставить размещенных там иранских военнослужащих уйти из этого района.

57. 24 августа 1988 года в 09 ч. 10 м. в непосредственной близости от района Сумара (543-527) был замечен иракский подъемный кран, работавший перед ранее располагавшимся здесь иракским жандармским постом 157. По-видимому, этот кран использовался для строительства танковой позиции и ремонта дороги; предыдущей ночью было отмечено ведение аналогичных работ.

58. 24 августа 1988 года в 12 ч. 10 м. группа иракских военнослужащих пересекла проволочные заграждения; они открыли огонь по иранскому флагу и угрожали иранским военнослужащим, заявляя, что по-прежнему находятся в состоянии войны и что иранские подразделения должны оставить этот район. Впоследствии иракские военнослужащие сами покинули этот район.

59. 24 августа 1988 года в 15 ч. 00 м. на высоте 312 с географическими координатами 755-265 в районе Халале было размещено подразделение иракских военнослужащих численностью приблизительно 40 человек. В направлении реки Садд иракские войска продвинулись на расстояние 1500 м от своей прежней позиции в районе Т37 и укрепились на новой позиции.

60. 24 августа 1988 года подразделения иракской армии захватили высоты Допазар в районе пограничной линии Сердешт.

61. 24 августа 1988 года иракские войска продолжали перебрасывать подкрепления в район Вольфат.

62. Днем 24 августа 1988 года и ночью 25 августа 1988 года иракские войска начали устанавливать серпантин колючей проволоки в тылу иранских войск на позиции 196 и завершили установку проволочных заграждений в полосе между географическими координатами 40-60 и 604-385. Иракские войска, которые продолжают устанавливать проволочные заграждения, угрожали иранским войскам, дислоцированным в этом районе. Таким образом, в этом пункте существует возможность столкновения.

Наблюдатели Организации Объединенных Наций были свидетелями нарушений, отмеченных в пунктах 54, 56, 57, 58 и 62, и сделали соответствующие фотоснимки.

63. 25 августа 1988 года иракские войска изменили направление своего движения в точках с географическими координатами 8/Б.211, Б9550 /3 460 в районе Халале вблизи от точки с географическими координатами 86^ ?ЛЗ, где имеются пограничные знаки. Затем они продолжили движение по новому маршруту. Кроме того, ночью 25 августа 1988 года иракская инженерно саперная группа разместилась на позиции с географическими координатами 876 206.

64. 25 августа 1988 года в 06 ч. 00 и. в районе Хосробад, Абадан, иракцами был убит один иранский военнослужащий. Этот факт был освидетельствован немедленно прибывшими на место военными наблюдателями Организации Объединенных Наций.

65. 25 августа 1988 года в 11 ч. 15 м. иракские войска выпустили один артиллерийский снаряд в районе с географическими координатами 56500--51500 к северу от Факке.

66. В полночь 26 августа 1988 года иракские солдаты угнали на иракскую территорию иранский бульдозер, находившийся в точке с географическими координатами 9500-37600.

67. 27 августа 1988 года иракские силы подняли иракский флаг на высоте 1500 в районе Суренских высот с географическими координатами 90-3500.

68. 27 августа 1988 года в 01 ч. 00 м. иракские силы произвели шесть выстрелов из стрелкового оружия в районе Гамраг-Хадж-Омран.

69. 27 августа 1988 года в период между 10 ч. 00 м. и 10 ч. 20 м. иракские войска обстреляли 15 минами, в период между 13 ч. 00 м. и 13 ч. 10 м. - 10 минами и в период между 13 ч. 30 м. и 14 ч. 30 м. - 25 минами точку в районе Таздардага с географическими координатами 804-067 на карте Ошнавийе (масштаб 1:5000), находящуюся напротив аптеки Говадеджа.

70. 27 августа 1988 года в 14 ч. 45 м. группа контрреволюционных элементов в сопровождении иракских войск вошла на иранскую территорию в Сердеште в точке с географическими координатами 39-41 по карте Сердешта с масштабом 1:50 000. Это привело к конфронтации и перестрелке между войсками, в результате чего был ранен иранский военнослужащий.

71. 27 августа 1988 года в 14 ч. 45 м. иракские нарушители в районе Альвот пересекли границу в районе Сердешта и вошли в Иран. Затем они открыли огонь по иранским подразделениям. Это нарушение подтвердили наблюдатели Организации Объединенных Наций.

72. Утром 29 августа 1988 года иракские войска продвинулись на расстояние от 2 до 3 км по дороге Мехран-Салехабад и подошли к городу Мехран на расстояние 2 км.

73. 29 августа 1988 года в период между 10 ч. 00 м. и 11 ч. 00 м. 18 иракских грузовиков с прицепами прибыли в район с географическими координатами 5970-0250, а два других грузовика - в район с географическими координатами 5855-4800 на карте Пираншара; эти автомобили, по-видимому, перевозили боеприпасы и снаряжение. В течение двух дней, предшествующих указанной дате, иракские подразделения, применяя средства маскировки, приближались к находящимся в этом районе иранским позициям, чего не отмечалось ранее.

74. 30 августа 1988 года иракские войска выпустили 120 мм артиллерийский снаряд в районе Мехрана, в результате чего погибли четыре человека. Следует отметить, что иракские войска пользуются тем, что в районе Мехрана отсутствуют наблюдатели Организации Объединенных Наций. Отвечая на соответствующие запросы Исламской Республики Иран, наблюдатели информировали прайскую сторону о том, что ввиду трудностей с материальным техническим обеспечением требуется не менее двух недель, прежде чем можно будет направить наблюдателей в этот район.

75. 30 августа 1988 года группа иракских военнослужащих прибыла в деревню Хасанабад с географическими координатами 90-36 и подняла там иракский флаг.

76. 30 августа 1988 года иракские войска построили траншеи в полосе с географическими координатами 563-448 и 566-446 по карте Сумара.

77. 30 августа 1988 года в 01 ч. 00 м. иракские войска применили осветительные боеприпасы в точке с географическими координатами 550-390 по карте Сумара.

78. 30 августа 1988 года в 09 ч. 00 м. со стороны иракских войск было произведено четыре выстрела трассирующими пулями из точки с географическими координатами 490-603 по карте Сумара.

79. 30 августа 1988 года в 11 ч. 30 м. иракские подразделения начали устанавливать заграждения из колючей проволоки длиной 550 м в полосе с географическими координатами 568-485 по карте Сумара.

80. Ночью 30 августа 1988 года иракские подразделения построили траншеи полного профиля в полосе с географическими координатами 649-223 по карте Гаср-и-Ширин.

81. 31 августа 1988 года в 10 ч. 30 м. иракский вертолет совершил полет от точки с географическими координатами 25-94 по карте Сердешта до точки с географическими координатами 28-93 по той же карте и приземлился на высотах Аклагы, где находился в течение 20 минут.

82. В течение прошедших нескольких дней иракские войска, находившиеся в полосе с географическими координатами 29300-05300 по карте Сердешта у пограничных знаков, переместились приблизительно на 500 м, заняв новую позицию, и, кроме того, перебросили подкрепления к своим подразделениям в точке с географическими координатами 29200-05100. В указанном месте работали иракские бульдозеры и компрессоры, которые использовались для строительства нескольких траншей.